CAÊN BAÛN THUYEÁT

NHAÁT THIEÁT HÖÕU BOÄ TYØ NAÏI DA TAÏP SÖÏ

**QUYEÅN 4**

# *- Nhieáp tuïng thöù tö (tt):*

Phaät taïi thaønh Quaûng nghieâm, trong thaønh coù moät Laät-coâ-tyø töû teân Thieän hieàn, taùnh haïnh chaát tröïc, khoâng coù khi doái, haèng ngaøy ñeàu ñeán kính leã Theá toân. Moät hoâm, treân ñöôøng ñi ñeán gaëp Phaät boãng gaëp hai Bí- soâ Höõu vaø Ñòa, hai Bí-soâ naøy trong nhieàu ñôøi ñaõ coù oaùn thuø vôùi Bí-soâ Thaät löïc töû, khi thaáy Thieän hieàn lieàn hoûi ñi ñaâu, ñaùp laø ñeán kính leã Theá toân. Hai Bí-soâ naøy hoûi: “oâng ñeán gaëp Theá toân duøng lôøi cuùng döôøng, vaäy oâng coù chuaån bò lôøi noùi naøo thuø thaéng hay chöa?”, ñaùp laø khoâng coù, hai Bí-soâ lieàn chæ veû: “khi oâng ñeán gaëp Phaät neân noùi raèng: “Bí-soâ Thaät löïc töû khoâng bieát xaáu hoå, haønh phi phaùp, ñaõ cuøng vôï cuûa con haønh daâm, laøm haïnh baát tònh, phaïm Ba-la-thò-ca. Theá toân nghe roài chaéc chaén seõ hoan hæ”. Thieän hieàn nghe roài lieàn ñi ñeán choã Phaät, ñaûnh leã roài ñöùng moät beân baïch Phaät: “Theá toân, Bí-soâ Thaät löïc töû khoâng bieát xaáu hoå, haønh phi phaùp, ñaõ cuøng vôï cuûa con haønh daâm, laøm haïnh baát tònh, phaïm Ba-la- thò-ca.”, noùi xong lieàn ra veà, Phaät baûo caùc Bí-soâ: “Laät-coâ-tyø töû kia noùi lôøi phæ baùng, khi doái; caùc thaày neân laøm yeát ma phuù baùt cho oâng ta, neáu coù ai gioáng nhö vaäy, Taêng cuõng neân laøm yeát ma phuù baùt. Taùc phaùp nhö sau: traûi toøa, ñaùnh kieàn chuøy, Taêng taäp hoïp, trong Taêng neân sai moät Bí- soâ taùc baïch yeát ma: Ñaïi ñöùc Taêng laéng nghe, Laät-coâ-tyø töû Thieän hieàn ñaõ ñem phaùp Ba-la-thò-ca khoâng caên cöù vu baùng cho Bí-soâ thanh tònh Thaät löïc töû. Neáu taêng giaø ñuùng thôøi ñeán nghe, Taêng giaø neân chaáp thuaän, Taêng nay taùc yeát ma phuù baùt cho Thieän hieàn. Baïch nhö vaäy. Taêng taùc yeát ma phuù baùt xong thì caùc Bí-soâ khoâng ñöôïc ñeán nhaø ngöôøi aáy, neáu coù ñeán cuõng khoâng ñöôïc ngoài, khoâng ñöôïc thoï thöùc aên uoáng, cuõng khoâng ñöôïc thuyeát phaùp cho hoï”. Phaät laïi baûo A-nan: “thaày haõy ñi ñeán nhaø cuûa Thieän hieàn noùi vôùi oâng ta raèng: “Taêng ñaõ taùc yeát ma phuù baùt cho

oâng roài”, toân giaû A-nan vaâng lôøi Phaät daïy ñeán nhaø Thieän hieàn, khoâng coù oâng ta ôû nhaø neân toân giaû hoûi ngöôøi vôï: “Thieän hieàn ñang ôû ñaâu?”, ñaùp: “oâng aáy coù vieäc neân ñi vaéng, ñaïi ñöùc caàn gaëp coù chuyeän gì khoâng?”, toân giaû noùi: “baø neân bieát Taêng ñaõ taùc yeát ma phuù baùt cho choàng baø”, laïi hoûi yeát ma phuù baùt laø gì, ñaùp: “neáu ngöôøi naøo bò Taêng taùc yeát ma phuù baùt thì caùc Bí-soâ khoâng ñöôïc ñeán nhaø ngöôøi aáy, neáu coù ñeán cuõng khoâng ñöôïc ngoài, khoâng ñöôïc thoï thöùc aên uoáng, cuõng khoâng ñöôïc thuyeát phaùp cho hoï”, ngöôøi vôï noùi: “theo lôøi noùi naøy thì Taêng ñaõ vì choàng con maø phaùt theû laäp cheá khoâng qua laïi nöõa, nhöng choàng con coù loãi gì maø bò phuù baùt?”, ñaùp: “choàng baø ñeán gaëp Phaät noùi raèng: “Bí-soâ Thaät löïc töû khoâng bieát xaáu hoå, haønh phi phaùp, ñaõ cuøng vôï cuûa con haønh daâm, laøm haïnh baát tònh, phaïm Ba-la-thò-ca”, ngöôøi vôï nghe xong lieàn vaøo phoøng, toân giaû ra veà. Luùc ñoù Thieän hieàn giaûi quyeát xong coâng vieäc lieàn trôû veà nhaø, ngöôøi vôï noùi: “chaøng bieát khoâng, Thaùnh chuùng ñaõ taùc yeát ma phuù baùt cho chaøng”, Thieän hieàn noùi laønh thay, ngöôøi vôï hoûi: “chaøng coù bieát yeát ma phuù baùt laø gì khoâng?”, ñaùp laø khoâng bieát, ngöôøi vôï noùi: “ngöôøi naøo bò Thaùnh chuùng taùc yeát ma phuù baùt thì caùc Bí-soâ khoâng ñöôïc ñeán nhaø ngöôøi aáy, neáu coù ñeán cuõng khoâng ñöôïc ngoài, khoâng ñöôïc thoï thöùc aên uoáng, cuõng khoâng ñöôïc thuyeát phaùp cho hoï. Coù phaûi chaøng ñaõ töøng thaáy Bí-soâ Thaät löïc töû cuøng toâi laøm vieäc phi phaùp ôû choã khuaát phaûi khoâng?”, ñaùp laø khoâng thaáy, ngöôøi vôï noùi: “chaøng haõy ñeán saùm hoái vôùi Ñaïi sö, neáu Ñaïi sö dung thöù cho chaøng thì toát, neáu khoâng dung thöù thì chaøng ñöøng böôùc vaøo nhaø”. Thieän hieàn nghe roài, trong loøng xaáu hoå, sôï haõi lieàn ñi ñeán gaëp Phaät, ñaûnh leã roài chaép tay baïch raèng: “Theá toân, con haèng ngaøy ñeàu ñeán kính leã Theá toân. Moät hoâm, treân ñöôøng ñi ñeán gaëp Phaät, con boãng gaëp hai Bí-soâ Höõu vaø Ñòa, hai Bí-soâ naøy trong nhieàu ñôøi ñaõ coù oaùn thuø vôùi Bí-soâ Thaät löïc töû, khi thaáy con lieàn hoûi ñi ñaâu, con ñaùp laø ñeán kính leã Theá toân. Hai Bí-soâ naøy hoûi: “oâng ñeán gaëp Theá toân duøng lôøi cuùng döôøng, vaäy oâng coù chuaån bò lôøi noùi naøo thuø thaéng hay chöa ?”, con ñaùp laø khoâng coù, hai Bí-soâ lieàn chæ veû: “khi oâng ñeán gaëp Phaät neân noùi raèng: Bí-soâ Thaät löïc töû khoâng bieát xaáu hoå, haønh phi phaùp, ñaõ cuøng vôï cuûa con haønh daâm, laøm haïnh baát tònh, phaïm Ba-la-thò-ca”. Lôøi noùi ñoù laø do hai Bí-soâ kia daïy con noùi, khoâng phaûi laø yù cuûa con”, Phaät baûo caùc Bí-soâ: “Thieän hieàn tuy phæ baùng nhöng voán khoâng phaûi laø yù mình, caùc thaày neân taùc phaùp yeát ma ngöôõng baùt cho oâng ta. Neáu coù ai gioáng nhö vaäy, Taêng cuõng neân cho yeát ma ngöôõng baùt. Taùc phaùp nhö sau: traûi toøa, ñaùnh kieàn chuøy, Taêng taäp hoïp; sau khi Taêng taäp hoïp, neân baûo Thieän hieàn ñeán tröôùc vò Thöôïng toøa chaép tay baïch nhö sau:

Ñaïi ñöùc Taêng laéng nghe, con teân Thieän hieàn do bò aùc tri thöùc doái hoaëc neân ñaõ ñem phaùp Ba-la-thò-ca khoâng caên cöù vu baùng cho Bí-soâ thanh tònh Thaät löïc töû. Do vieäc naøy, Taêng ñaõ taùc yeát ma phuù baùt cho con, con nay theo Taêng xin yeát ma ngöôõng baùt. Cuùi xin Taêng cho con yeát ma ngöôõng baùt, xin thöông xoùt (ba laàn).

Keá ñoù neân ñöa Thieän hieàn ñeán choã chæ thaáy nhöng khoâng nghe, ñöùng chaép tay. Moät Bí-soâ ôû trong Taêng taùc baïch yeát ma nhö sau:

Ñaïi ñöùc Taêng laéng nghe, Laät-coâ-tyø töû Thieän hieàn do bò aùc tri thöùc doái hoaëc neân ñaõ ñem phaùp Ba-la-thò-ca khoâng caên cöù vu baùng cho Bí-soâ thanh tònh Thaät löïc töû. Do vieäc naøy neân Taêng ñaõ taùc yeát ma phuù baùt cho oâng ta. Nay Thieän hieàn bieát loãi saùm hoái, theo Taêng xin yeát ma ngöôõng baùt. Neáu taêng giaø ñuùng thôøi ñeán nghe, Taêng giaø neân chaáp thuaän, Taêng nay cho Thieän hieàn yeát ma ngöôõng baùt. Baïch nhö vaäy.

Khi Taêng ñaõ taùc yeát ma ngöôõng baùt roài thì caùc Bí-soâ ñöôïc ñeán nhaø ngöôøi aáy, ñöôïc ngoài, ñöôïc thoï thöùc aên uoáng vaø ñöôïc thuyeát phaùp cho hoï.

# *Nhieáp tuïng thöù naêm trong Bieät moân thöù nhaát:*

*Sanh chi, maët nhö göông, Khoâng ñöôïc ca muùa nhaïc, Khai cho ngaâm vònh, taùn, Duøng baùt, caû thaûy boán.*

Duyeân khôûi taïi thaønh Thaát-la-phieät, luùc ñoù coù moät Bí-soâ chuyeân tu tòch ñònh, khi ngoài kieát giaø, sanh chi boãng khôûi leân. Hoâm khaùc sau khi khaát thöïc trôû veà, thoï thöïc xong, thu xeáp y baùt, röûa chaân roài ñeán beân goác caây ngoài ngay thaúng tö duy thì sanh chi laïi khôûi leân. Bí-soâ naøy bò duïc laøm cho phieàn naõo neân noåi saân, ñaêït sanh chi leân ñaù roài duøng ñaù ñaäp laøm cho toån hoaïi. Bí-soâ khoå naõo khoâng chòu ñöïng noåi lieàn suy nghó: “Theá toân töø bi, sao khoâng thöông töôûng ñeán ta”. Luùc ñoù Phaät töø xa bieát ñöôïc taâm nieäm cuûa Bí-soâ neân ñi ñeán beân caïnh hoûi: “thaày ñaõ laøm vieäc gì?”, Bí-soâ ñem vieäc treân baïch Phaät, Phaät noùi: “thaày haù khoâng nghe ta ñaõ daïy raèng: Bí-soâ khi duïc nhieãm phaùt sanh thì neân quaùn baát tònh ñeå ngaên döùt. Taïi sao thaày laïi laøm ngöôøi ngu si, neân ñaùnh caùi naøy (taâm duïc nhieãm) laïi ñaùnh caùi khaùc (sanh chi)”, Bí-soâ nghe roài xaáu hoå im laïêng. Do vieäc naøy, Phaät baûo caùc Bí-soâ: “tröôùc ñaây haù ta ñaõ khoâng daïy caùc thaày: khi taâm duïc nhieãm phaùt sanh thì neân quaùn baát tònh, khi taâm saân haän phaùt sinh thì neân quaùn töø bi, khi taâm ngu si phaùt sanh thì neân quaùn möôøi hai nhaân duyeân. Ñoái vôùi phaùp neân tu taäp maø laïi khoâng tu taäp, ñoái vôùi ñieàu neân ñaùnh maø khoâng ñaùnh, laïi ñaùnh caùi khaùc thì phaïm toäi Vieät phaùp”.

Trong thaønh naøy coù moät tröôûng giaû cöôùi vôï khoâng bao laâu lieàn sanh ñöôïc moät trai, töôùng maïo tuaán tuù khieán moïi ngöôøi ñeàu yeâu meán. Ñöùa beù ñöôïc thöông yeâu nuoâi döôõng cho ñeán tröôûng thaønh thì xuaát gia trong giaùo phaùp cuûa Phaät, thaønh taùnh Bí-soâ. Bí-soâ naøy coù duyeân söï neân rôøi khoûi röøng Theä ña, du haønh trong nhaân gian, treân maët boãng moïc moät ung nhoït neân tìm thaày thuoác chöõa trò, khoâng may gaëp phaûi thaày thuoác dôû duøng kim chaâm chích, khieán mieäng cuûa Bí-soâ bò meùo xeäch. Khi trôû veà laïi trong vöôøn Caáp, caùc vò quen bieát tröôùc kia khoâng ai thaêm hoûi neân Bí-soâ naøy hoûi: “thaày khoâng nhaän ra toâi hay sao?”, ñaùp: “toâi khoâng nhôù coù quen thaày, thaày laø ai?”, Bí-soâ lieàn ñem vieäc treân keå laïi. Caùc Bí-soâ nghe bieát vieäc naøy lieàn baïch Phaät, Phaät baûo: “luaän veà ngöôøi giöõ khuoân maët cuõng nhö giöõ göông saùng, khoâng neân voäi cho thaày thuoác khoâng gioûi chaâm chích treân maët. Ai laøm traùi thì phaïm toäi Vieät phaùp”. Sau ñoù coù Bí-soâ ñaàu maët bò noùng soát, muoán chích bôùt maùu noùng treân traùn nhöng khoâng tìm ñöôïc thaày thuoác baäc thöôïng; Phaät noùi: “neáu khoâng coù thaày thuoác baäc thöôïng thì neân nhôø thaày thuoác baäc trung leã laáy maùu ra”.

Trong thaønh naøy coù hai nhoùm ngöôøi keát thaân höõu vôùi nhau, moät nhoùm thuoäc haïng ngöôøi mua baùn giao dòch, moät nhoùm laø Baø-la-moân; nhoùm ngöôøi mua baùn gioûi veà ca muùa hôn nhoùm Baø-la-moân, nhöng thua veà chieán ñaáu. Moät hoâm, nhoùm Baø-la-moân noùi vôùi nhau: “nhoùm ngöôøi mua baùn ca muùa hay hôn chuùng ta nhöng thua veà chieán ñaáu, chuùng ta laøm caùch naøo ñeå hôn hoï veà ca muùa?”, moät ngöôøi noùi: “muoán thaéng hoï, chuùng ta neân hoïc taäp ca muùa”, moät ngöôøi noùi: “yù kieán hay, nhöng neân hoïc ca muùa vôùi ai?”, moät ngöôøi noùi: “Luïc chuùng Bí-soâ gioûi aâm nhaïc vaø ca muùa, chuùng ta neân caàu hoïc. Caùc vò aáy ña tham, thích taøi vaät ; neáu hoï yeâu caàu ñieàu gì, chuùng ta neân ñaùp öùng”. Baøn xong hoï cuøng ñi ñeán choã Luïc chuùng Bí-soâ, ñaûnh leã roài baïch raèng: “cuùi xin caùc ñaïi ñöùc töø bi daïy chuùng toâi ca muùa”, ñaùp: “neáu cung caáp ñaày ñuû baùnh traùi thì ta seõ daïy”, hoï nghe roài lieàn cung caáp ñaày ñuû baùnh ñeå theo hoïc ca muùa. Thôøi gian sau, trong leã hoäi nhoùm Baø-la-moân naøy khoâng nhöõng thaéng nhoùm ngöôøi kia veà chieán ñaáu maø ngay caû ca muùa cuõng thaéng luoân. Nhoùm ngöôøi kia lieàn hoûi nguyeân do, ñaùp: “ñoù laø do chuùng toâi coá coâng hoïc taäp ca muùa”, laïi hoûi laø ai daïy, ñaùp laø Luïc chuùng Bí-soâ. Nhoùm ngöôøi kia nghe roài lieàn sanh taâm cô hieàm, noùi raèng: “Sa moân Thích töû haønh phaùp traïo cöû, ca muùa chôi nhaïc, laïi coøn daïy cho theá tuïc”. Caùc Bí-soâ nghe bieát vieäc naøy lieàn baïch Phaät, Phaät baûo: “do ca muùa neân coù loãi naøy, töø nay Bí-soâ khoâng ñöôïc hoïc ca muùa, ai laøm traùi thì phaïm toäi Vieät phaùp”. Sau ñoù nhoùm Baø- la-moân queân aâm nhaïc cuûa hoï neân ñeán yeâu caàu Luïc chuùng Bí-soâ oân taäp

giuùp, ñaùp laø Phaät ñaõ cheá ngaên, Baø-la-moân noùi: “neáu vaäy neân löôïc bôùt”, Luïc chuùng Bí-soâ nghe roài lieàn löôïc bôùt phaàn ca muùa nhaïc ñeå daïy hoï. Khi ñeán leã hoäi, nhoùm Baø-la-moân naøy laïi thua nhoùm kia veà ca muùa neân hoï cheâ traùch: “Sa moân Thích töû daïy löôïc bôùt laøm cho chuùng ta thua”. Caùc Bí-soâ nghe bieát vieäc naøy lieàn baïch Phaät, Phaät baûo: “Bí-soâ khoâng neân löôïc bôùt phaàn ca muùa nhaïc cuûa ngöôøi khaùc, ai laøm theá thì phaïm toäi Vieät phaùp”. Vaøo thôøi khaùc, nhoùm Baø-la-moân laïi ñeán yeâu caàu Luïc chuùng Bí-soâ daïy veà hí nhaïc, Luïc chuùng Bí-soâ khoâng daïy, hoï noùi: “neáu caùc Thaùnh giaû khoâng daïy, thì xin ñeán coù maët nôi ñoù coå vuõ cho chuùng toâi ñöôïc thaéng”. Luïc chuùng Bí-soâ lieàn ñeán coå vuõ, nhoùm kia thaáy sanh hoå theïn, khoâng theå troå taøi ñöôïc neân cheâ traùch: “Sa moân Thích töû laïi hieän dieän ôû choã ca muùa”, Phaät baûo: “Bí-soâ khoâng ñöôïc ñeán choã ca muùa, töø nay Bí-soâ naøo töï mình ca muùa, ngaâm, vònh vaø daïy cho ngöôøi khaùc hoaëc löôïc bôùt nhaïc cuûa ngöôøi khaùc ñeàu phaïm toäi Vieät phaùp”.

Nhaân duyeân cuûa toân giaû Thieän hoøa:

Taïi nöôùc Kieàu thieåm tyø coù moät tröôûng giaû teân Ñaïi thieän, baåm taùnh nhu hoøa, vôï tröôûng giaû ñang coù thai. Luùc ñoù toân giaû Xaù-lôïi-phaát quaùn bieát thai nhi sau naøy seõ ñöôïc mình hoùa ñoä, chöùng quaû thaéng thöôïng neân ñi ñeán nhaø tröôûng giaû. Tröôûng giaû sanh tín taâm, caàu quy y thoï trì naêm giôùi, töø ñoù toân giaû thöôøng hay lui tôùi nhaø naøy. Moät hoâm, toân giaû moät mình ñi ñeán nhaø tröôûng giaû, tröôûng giaû hoûi vì sao laïi ñi moät mình, toân giaû ñaùp: “thò giaû cuûa toâi khoâng ôû trong thaûo am maø ôû choã tröôûng giaû”, tröôûng giaû lieàn noùi: “vôï con ñang coù thai, sau naøy neáu sanh con trai seõ cho laøm thò giaû cuûa toân giaû”, toân giaû nghe roài lieàn chuù nguyeän cho ñöùa beù ñöôïc khoûe maïnh roài ra veà. Thôøi gian sau ñuû ngaøy thaùng, vôï tröôûng giaû haï sanh moät beù trai, thaân hình oám gaày xaáu xí nhöng laïi coù aâm thanh hoøa nhaõ. Traûi qua hai möôi moát ngaøy, tröôûng giaû môû tieäc aên möøng vaø ñaët teân cho beù, thaân thuoäc noùi: “ñöùa beù naøy thaân hình oám gaày xaáu xí, nhöng laïi coù aâm thanh hoøa nhaõ, laø con cuûa tröôûng giaû Ñaïi thieän neân ñaët teân cho beù laø Thieän hoøa”. Ñôïi khi Thieän hoøa khoân lôùn, toân giaû Xaù-lôïi- phaát vaøo moät buoåi saùng ñaép y mang baùt vaøo thaønh khaát thöïc, thöù lôùp ñeán nhaø tröôûng giaû Ñaïi thieän. Tröôûng giaû thaáy lieàn chaøo hoûi thieän lai, ñaûnh leã toân giaû roài ñoùn laáy baùt ñöïng ñaày thöùc aên daâng cuùng; luùc ñoù ñoàng töû Thieän hoøa ra chaøo toân giaû, toân giaû lieàn hieän töôùng khieán tröôûng giaû nhôù laïi chuyeän tröôùc ñaây. Tröôûng giaû lieàn baûo con: “khi con coøn ôû trong buïng meï, cha ñaõ höùa cho con laøm ñeä töû cuûa toân giaû. Nay ñaõ ñeán thôøi, con neân ñi theo toân giaû”, ñoàng töû ôû trong ñôøi naøy thoï thaân sau cuøng neân raát deã lìa tuïc, nghe cha noùi roài lieàn ñi theo toân giaû. Veà ñeán truù xöù, toân

giaû cho Thieän hoøa xuaát gia, sau ñoù cho thoï giôùi cuï tuùc, nhö phaùp giaùo hoùa, Thieän hoøa sieâng naêng tinh taán tu taäp, khoâng bao laâu sau ñoaïn tröø phieàn naõo, chöùng ñöôïc quaû A-la-haùn. Luùc ñoù Bí-soâ Thieän hoøa coù naêng khieáu ngaâm vònh taùn tuïng kinh phaùp, aâm thanh trong suoát thaáu taän coõi Phaïm thieân, ai nghe cuõng ñeàu sanh taâm hoan hæ ; caùc Bí-soâ chöa ly duïc ñeàu boû pheá vieäc cuûa mình ñeå laéng nghe dieäu aâm naøy. Voâ soá chuùng sanh nghe ñöôïc aâm thanh naøy ñeàu gieo troàng caên laønh giaûi thoaùt, cho ñeán loaøi baøng sanh cuõng laéng tai nghe dieäu aâm naøy. Phaät nhaân luùc ñaïi chuùng nhoùm hoïp lieàn noùi vôùi ñaïi chuùng: “naøy caùc Bí-soâ, trong giaùo phaùp cuûa ta, Bí-soâ Thieän hoøa coù aâm thanh vi dieäu baäc nhaát trong soá caùc ñeä töû Thanh vaên”.

Luùc ñoù trôøi gaàn saùng, vua Thaéng quang nöôùc Kieàu-taùt-la côõi voi Baïch lieân hoa cuøng tuøy tuøng ra khoûi thaønh ñeå ñi ñeán thaønh khaùc vì coâng vieäc. Khi ñi ngang qua röøng Theä ña, voi cuûa vua nghe tieáng taùn tuïng kinh phaùp cuûa Bí-soâ Thieän hoøa vang ra, lieàn ñöùng laïi veãnh tai laéng nghe, khoâng chòu ñi tôùi; Quaûn töôïng duøng moùc caâu ñaäp vaøo chaân, voi vaãn ñöùng yeân. Vua baûo Quaûn töôïng thuùc voi ñi tôùi, Quaûn töông taâu: “thaàn ñaõ taän löïc thuùc ñaåy noù ñi tôùi, nhöng noù vaãn khoâng chòu ñi, khoâng bieát noù muoán gì”, vua noùi: “neáu vaäy, haõy thaû ra cho noù tuøy yù ñi”, Quaûn töôïng thaû ra, voi lieàn ñi vaøo trong vöôøn Caáp ñöùng tröôùc cöûa chuøa veãnh tai laéng nghe tieáng taùn tuïng. Luùc ñoù Bí-soâ Thieän hoøa taùn tuïng xong lieàn ñoïc keä phaùt nguyeän:

*“Chö thieân, A-tu-la, Döôïc xoa, Ai ñeán nghe phaùp neân chí taâm,*

*UÛng hoä Phaät phaùp khieán thöôøng coøn, Ai naáy sieâng tu lôøi Phaät daïy.*

*Nhöõng vò nghe phaùp ñaõ ñeán ñaây, ÔÛ treân maët ñaát hoaëc hö khoâng, Thöôøng haønh taâm töø vôùi ngöôøi ñôøi, Ngaøy ñeâm töï mình nöông theo phaùp. Nguyeän cho theá giôùi thöôøng an oån, Voâ bieân phöôùc trí lôïi quaàn sanh, Bao nhieâu toäi nghieäp thaûy tieâu tröø, Xa lìa caùc khoå veà vieân tòch.*

*Thöôøng duøng höông giôùi thoa thaân saùng, Thöôøng maëc aùo thieàn ñeå che thaân,*

*Dieäu hoa Boà-ñeà khaép trang nghieâm, Tuøy ôû nôi ñaâu ñeàu an laïc”.*

Voi nghe keä naøy xong bieát thôøi kinh ñaõ maõn lieàn vaåy tai trôû veà laïi choã vua, nghe theo söï ñieàu khieån cuûa Quaûn töôïng. Vua hoûi: “vì sao baây giôø voi laïi nghe theo yù khanh?”, ñaùp: “vì hoài naõy voi nghe tieáng taùn tuïng vi dieäu cuûa vò Thaùnh giaû naøo trong chuøa, öa thích nghe neân môùi khoâng chòu ñi tôùi; baây giôø ñaõ nghe xong neân chòu nghe thaàn ñieàu khieån”, vua nghe roài lieàn noùi: “neáu vaäy, haõy quay voi veà, ta muoán ñeán thaêm hoûi vò Thaùnh giaû ñoù vaø muoán daâng cuùng thöôïng y cho vò aáy. Ngaøy mai ñeán thaønh kia cuõng ñöôïc”, Quaûn töôïng tuaân lònh vua quay voi trôû veà cung. Luùc ñoù phu nhaân Thaéng man thaáy vua quay trôû veà, ngaïc nhieân hoûi nguyeân do; vua ñem vieäc treân keå laïi roài noùi: “phu nhaân haõy ñöa thöôïng y cho ta, ta muoán töï mình daâng cuùng cho vò kinh sö kia”, phu nhaân nghe roài lieàn suy nghó: “phaûi chaêng chính laø Bí-soâ Thieän hoøa ñaõ taùn tuïng kinh phaùp vôùi aâm thanh vi dieäu. Toân giaû hình dung oám gaày xaáu xí, vua laïi thích ngöôøi tuaán tuù; neáu vua gaëp nhaát ñònh seõ khoâng vöøa yù vaø sanh taâm khinh maïn, hoái tieác laø ñaõ kính troïng. Ta neân tìm caùch laøm cho vua khoâng ñích thaân ñeán gaëp”, nghó roài lieàn taâu vua: “Ñaïi vöông cöù ñi ñeán thaønh kia, y naøy thieáp seõ mang ñeán daâng cho toân giaû kia”, vua noùi: “phu nhaân maëc tình laáy y khaùc daâng cuùng, leõ naøo vì caùi y maø nöôùc Kieàu-taùt-la cuûa ta laïi trôû neân ngheøo thieáu hay sao?”, phu nhaân nghe roài lieàn im laëng. Vua caàm thöôïng y ñi ñeán trong röøng Theä ña, luùc ñoù toân giaû A-nan ñang ñi kinh haønh tröôùc cöûa chuøa, vua thaáy roài lieàn böôùc xuoáng voi ñaûnh leã roài hoûi toân giaû: “xin hoûi ñaïi ñöùc saùng sôùm hoâm nay, vò toân giaû naøo ñaõ taùn tuïng kinh phaùp?”, toân giaû hoûi: “Ñaïi vöông caàn gì maø hoûi nhö vaäy?”, ñaùp: “toâi muoán ñích thaân cuùng thöôïng y naøy cho vò aáy”, toân giaû nghe roài suy nghó: “Bí-soâ Thieän hoøa tuy taùn tuïng kinh phaùp vôùi aâm thanh vi dieäu, aâm vaän hoøa nhaõ sieâu quaàn; nhöng hình dung oám gaày xaáu xí, vua laïi thích ngöôøi tuaán tuù; neáu vua gaëp nhaát ñònh seõ khoâng vöøa yù vaø sanh taâm khinh maïn, hoái tieác laø ñaõ kính troïng. Ta neân tìm caùch laøm cho vua khoâng ñích thaân ñeán gaëp”, nghó roài lieàn noùi vôùi vua: “Ñaïi vöông haõy ñöa y cho toâi, toâi seõ ñöa laïi cho vò aáy”, vua noùi: “ñaïi ñöùc, Theá toân taùn thaùn vieäc töï mình daâng cuùng laø toái thöôïng, neân toâi muoán töï tay daâng cuùng”. Luùc ñoù vaøo ban ngaøy, toân giaû Thieän hoøa ñang ngoài kieát giaø beân goác caây, toân giaû A-nan daãn vua ñeán roài noùi: “Ñaïi vöông, vò ngoài kieát giaø döôùi goác caây chính laø vò tuïng kinh vôùi aâm thanh vi dieäu”, vua böôùc tôùi nhìn thaáy toân giaû hình dung xaáu xí lieàn sanh taâm khinh thöôøng, khoâng coøn tín kính nöõa, quay ñaàu vaø nhaên maøy, ñeå thöôïng y xuoáng tröôùc maët roài boû ñi. Toân giaû Thieän hoøa thaáy nhaø vua coù haønh ñoäng nhö vaäy lieàn noùi keä:

*“Ai duøng saéc thaáy ta, Duøng aâm thanh caàu ta, AÙi nhieãm loaïn taâm hoï, Khoâng theå thaáy ñöôïc ta. Ai chæ bieát beân trong,*

*Maø khoâng thaáy beân ngoaøi, ÔÛ beân trong caàu quaû,*

*Laø bò meâ theo tieáng. Ai chæ bieát beân ngoaøi,*

*Maø khoâng thaáy beân trong, ÔÛ beân ngoaøi caàu quaû, Cuõng bò meâ theo tieáng.*

*Ai khoâng bieát beân trong, Cuõng khoâng thaáy beân ngoaøi, Phaøm phu ñeàu bò chöôùng, Cuõng bò meâ theo tieáng.*

*Ai bieát roõ beân trong,*

*Laïi kheùo thaáy beân ngoaøi, Ngöôøi trí seõ xuaát ly, Khoâng bò meâ theo tieáng”.*

Luùc ñoù caùc Bí-soâ ñeàu coù nghi thænh hoûi Phaät: “do nhaân duyeân gì maø Bí-soâ Thieän hoøa hình dung xaáu xí maø aâm thanh laïi hoøa nhaõ, ñöôïc xuaát gia trong Phaät phaùp, ñöôïc Laäu taän chöùng quaû A-la-haùn?”, Phaät noùi: “Bí-soâ Thieän hoøa töï taïo nghieäp neân nay töï thoï laáy quaû baùo… cho ñeán noùi keä:

*“Duø traûi qua traêm kieáp, Nghieäp ñaõ taïo khoâng maát, Khi nhaân duyeân hoäi hoïp, Töï thoï laáy quaû baùo”.*

Caùc thaày laéng nghe:

Quaù khöù Hieàn kieáp luùc loaøi ngöôøi soáng thoï boán vaïn tuoåi, coù Phaät Caâu löu toân ra ñôøi ñaày ñuû möôøi hieäu; sau khi laøm xong caùc Phaät söï, Phaät lieàn nhaäp Nieát-baøn voâ dö. Luùc ñoù coù vua Voâ öu muoán cuùng döôøng xaù lôïi Phaät neân cho xaây thaùp roäng moät du thieän na, cao nöûa du thieän na roài sai ngöôøi troâng coi vieäc xaây caát. Ngöôøi naøy coù tín taâm, yù thích hieàn thieän, sieâng naêng laøm vieäc khoâng bieát meät; laïi coù moät ngöôøi laøm coâng thaáy vieäc xaây thaùp quaù cao lieàn cô hieàm: “vua xaây thaùp naøy quaù cao, toán nhieàu söùc ngöôøi söùc cuûa, bieát ngaøy naøo môùi xong”, ngöôøi troâng coi vieäc

xaây caát noùi: “neáu anh khoâng muoán laøm nöõa thì tuøy yù ñi nôi khaùc, vì sao laïi cô hieàm nhö vaäy?”, ngöôøi laøm coâng nghe roài im laëng, sau ñoù xin loãi vaø laøm vieäc nhö cuõ. Thôøi gian sau thaáy thaùp vaãn chöa xong, ngöôøi laøm coâng naøy laïi cô hieàm nhö tröôùc, ngöôøi troâng coi vieäc xaây caát beøn ñuoåi ñi, ngöôøi laøm coâng xin loãi vaø laøm vieäc nhö cuõ. Ñeán khi thaùp hoaøn thaønh, moïi ngöôøi ñeán nhìn ngaém hoan hæ ca ngôïi; ngöôøi laøm coâng naøy thaáy vaäy lieàn sanh taâm hoái haän nghó raèng: “tröôùc ñaây ta ñaõ noùi lôøi baát thieän, thaáy thaùp quaù cao neân cô hieàm; nay ta neân saém söûa ñoà cuùng döôøng”, nghó roài lieàn ñem soá tieàn laøm coâng ñaõ coù laøm moät caùi linh baèng vaøng treo treân thaùp cuùng döôøng.

Naøy caùc Bí-soâ, ngöôøi laøm coâng thuôû xöa chính laø Thieän hoøa ngaøy nay, do noùi lôøi cô hieàm thaùp thôø xaù lôïi Phaät neân nay thoï thaân xaáu xí; do cuùng döôøng chieác linh baèng vaøng neân nay ñöôïc aâm thanh hoøa nhaõ, khieán ngöôøi nghe ñeàu sanh taâm hoan hæ”. Luùc ñoù caùc Bí-soâ vaãn coøn nghi neân thænh hoûi Phaät: “Bí-soâ Thieän hoøa ñaõ taïo nghieäp gì, do nghieäp löïc naøy ñoïc tuïng kinh phaùp, aâm thanh thaáu taän coõi Phaïm thieân?”, Phaät noùi: “caùc thaày laéng nghe:

Quaù khöù luùc loaøi ngöôøi thoï hai vaïn tuoåi, coù Phaät Ca-dieáp ba ra ñôøi ñaày ñuû möôøi hieäu; luùc ñoù taïi vöôøn Thi loäc, choã Tieân nhôn ñoïa xöù thuoäc thaønh Baø-la-neâ-tö coù caây Höông quaû, treân caây coù moät con chim hoùt hay nöông ôû. Moät hoâm vaøo saùng sôùm, Phaät Ca-dieáp ba ñaép y mang baùt vaøo thaønh khaát thöïc, con chim naøy thaáy Phaät tuôùng maïo ñoan nghieâm nhö nuùi vaøng, lieàn caát tieáng hoùt vang nhieãu quanh Phaät ba voøng roài bay trôû laïi treân caây, cöù nhö theá moãi ngaøy cho ñeán moät hoâm noù bò chim Öng baét aên thòt. Chim qua ñôøi thaùc sanh vaøo nhaø ñaïi Baø-la-moân, töø ñoù veà sau khoâng thaùc sanh vaøo loaøi haï tieän xaáu xa nöõa, maõi ñeán ngaøy nay thoï thaân ngöôøi vaãn caûm quaû baùo coù aâm thanh vang voïng ñeán coõi Phaïm thieân, ngöôøi nghe ñeàu öa thích.

Naøy caùc Bí-soâ, con chim hoùt hay ñoù chính laø Thieän hoøa ngaøy nay”. Caùc Bí-soâ laïi coù nghi thænh hoûi Phaät: “Bí-soâ Thieän hoøa ñaõ taïo nghieäp gì, do nghieäp löïc naøy coù aâm thanh myõ dieäu baäc nhaát trong soá caùc ñeä töû Thanh vaên cuûa Phaät?”, Phaät noùi: “Bí-soâ Thieän hoøa do löïc phaùt nguyeän neân caûm ñöôïc quaû baùo naøy, caùc thaày laéng nghe:

Quaù khöù vaøo thôøi Phaät Ca-dieáp ba, Thieän hoøa xuaát gia, boån sö cuûa Thieän hoøa laø ngöôøi ñöùng ñaàu trong vieäc höôùng daãn vieäc phuùng tuïng cho caùc ñeä töû cuûa Phaät. Thieän hoøa töø khi xuaát gia cho ñeán cuoái ñôøi, tuy tu taäp phaïm haïnh nhöng vaãn khoâng chöùng quaû, ñeán khi laâm chung lieàn phaùt nguyeän: “con tuy xuaát gia tu taäp phaïm haïnh nhöng ñeán cuoái ñôøi

vaãn khoâng chöùng quaû, nguyeän nhôø thaéng nhaân naøy ôû ñôøi vò lai luùc con ngöôøi thoï traêm tuoåi, coù Phaät Thích ca maâu ni ra ñôøi ñaày ñuû möôøi hieäu, con seõ ñöôïc xuaát gia trong giaùo phaùp cuûa vò Phaät aáy, ñoaïn tröø phieàn naõo chöùng quaû A-la-haùn, laø ngöôøi taùn tuïng baäc nhaát trong soá caùc ñeä töû cuûa Phaät; cuõng nhö Thaân giaùo sö cuûa con hieän nay”.

Naøy caùc Bí-soâ, do nguyeän löïc aáy neân nay Thieän hoøa ñöôïc xuaát gia trong giaùo phaùp cuûa ta vaø laø ngöôøi taùn tuïng baäc nhaát trong soá caùc ñeä töû Thanh vaên cuûa ta. Naøy caùc Bí-soâ, heã taïo nghieäp thuaàn ñen thì caûm quaû baùo dò thuïc thuaàn ñen; taïo nghieäp thuaàn traéng thì caûm quaû baùo dò thuïc thuaàn traéng; taïo nghieäp xen taïp thì ñöôïc quaû baùo xen taïp, caùc thaày neân boû nghieäp thuaàn ñen vaø nghieäp xen taïp, phaûi sieâng tu taäp chôù coù buoâng lung”.

Duyeân xöù nhö treân, luùc ñoù coù caùc Bí-soâ tuïng kinh khoâng thoâng hieåu aâm vaän, chæ ñoïc theo caâu gioáng nhö tieáng truùt Taùo sang chaäu khaùc; trong khi caùc ngoaïi ñaïo laïi ñoïc tuïng vôùi aâm thanh ngaâm vònh deã nghe. Tröôûng giaû Caáp-coâ-ñoäc moãi ngaøy ñeàu ñeán kính leã Theá toân, nghe tieáng ngoaïi ñaïo tuïng kinh lieàn suy nghó: “caùc Bí-soâ tuïng kinh khoâng thoâng hieåu aâm vaän, chæ ñoïc theo caâu gioáng nhö tieáng truùt Taùo sang chaäu khaùc; trong khi caùc ngoaïi ñaïo laïi ñoïc tuïng vôùi aâm thanh ngaâm vònh deã nghe. Ta neân ñem vieäc naøy baïch Phaät”, nghó nhö theá roài neân khi ñeán choã Phaät, ñaûnh leã roài chaép tay baïch Phaät: “Theá toân, caùc Bí-soâ tuïng kinh khoâng thoâng hieåu aâm vaän, chæ ñoïc theo caâu gioáng nhö tieáng truùt Taùo sang chaäu khaùc; trong khi caùc ngoaïi ñaïo laïi ñoïc tuïng vôùi aâm thanh ngaâm vònh deã nghe. Cuùi xin Theá toân töø bi chaáp thuaän cho Thaùnh chuùng ñoïc tuïng kinh phaùp vôùi aâm thanh ngaâm vònh”, Phaät im laëng chaáp thuaän, tröôûng giaû bieát Phaät ñaõ chaáp thuaän lieàn ñaûnh leã roài ra veà. Sau ñoù Phaät baûo caùc Bí-soâ: “töø nay caùc thaày ñöôïc taùn tuïng kinh phaùp vôùi aâm thanh gaâm vònh”. Luùc ñoù caùc Bí-soâ khoâng nhöõng ñoïc tuïng kinh phaùp maø cho ñeán vieäc cung thænh, daïy baûo, taùc cuõng ñeàu duøng aâm thanh ngaâm vònh. Tröôûng giaû Caáp-coâ-ñoäc khi vaøo trong chuøa nghe nhöõng aâm thanh huyeân naùo naøy lieàn noùi: “giaø lam naøy tröôùc ñaây laø phaùp vuõ, nay trôû thaønh Caøn-thaùt-baø”, caùc Bí-soâ ñem vieäc naøy baïch Phaät, Phaät baûo: “khoâng phaûi taát caû vieäc ñeàu duøng aâm thanh ngaâm vònh, chæ coù hai vieäc ñöôïc duøng aâm thanh ngaâm vònh: moät laø taùn thaùn aân ñöùc cuûa Ñaïi sö, hai laø tung kinh Tam khaûi; caùc vieäcc khaùc ñeàu khoâng neân ngaâm vònh”. Sau ñoù coù moät Bí-soâ nhoû tuoåi tuy laøm hai vieäc naøy nhöng laïi khoâng ngaâm vònh, caùc Bí-soâ hoûi taïi sao khoâng ngaâm vònh, ñaùp laø khoâng bieát, caùc Bí-soâ baïch Phaät, Phaät noùi neân hoïc. Luùc ñoù caùc Bí-soâ baát cöù ôû choã naøo cuõng hoïc caùch ngaâm vònh, tröôûng

giaû Caáp-coâ-ñoäc ñeán chuøa nghe nhöõng aâm thanh huyeân naùo naøy lieàn cheâ traùch nhö tröôùc, Phaät noùi: “caùc Bí-soâ neân ô ûchoã khuaát hoïc caùch ngaâm vònh, khoâng neân ôû choã hieån loä, ai laøm traùi thì phaïm toäi Vieät phaùp”.

Duyeân xöù nhö treân, luùc ñoù coù moät Bí-soâ ñöùng laáy baùt ra khoûi ñaõy ñöïng baùt, moät Bí-soâ khaùc noùi chôù ñöùng laáy baùt, hoûi coù loãi gì, ñaùp: “neáu rôi xuoáng ñaát beå thì khoâng phaûi laø coù loãi hay sao”, Bí-soâ kia im laëng, caùc Bí-soâ nghe bieát vieäc naøy lieàn baïch Phaät, Phaät baûo: “Bí-soâ khoâng neân ñöùng laáy baùt, duø laø baùt ôû trong ñaõy hay ñöùng röûa, ñöùng phôi; neáu ai laøm traùi thì phaïm toäi Vieät phaùp”.

# *Nhieáp tuïng thöù saùu trong Bieät moân thöù nhaát:*

*Böôùc treân vaûi, caùc ñaõy, Meàn neäm vaø toïa cuï, Coù duyeân lìa ba y,*

*Coù saùu phaùp taâm nieäm.*

Phaät taïi vöôøn thi loäc, röøng Khuûng uùy, nuùi Giang trö; luùc ñoù vöông töû Boà-ñeà thænh Phaät vaø Taêng ñeán treân laàu Dieäu hoa cuùng döôøng. Treân laàu vöông töû cho traûi ñieäp y thöôïng haïng maøu ñoû nhö raùng trôøi buoåi saùng, Phaät ñeán nôi thaáy traûi vaûi naøy neân khoâng böôùc chaân leân, caùc Bí-soâ cuõng khoâng ai böôùc chaân leân. Vöông töû thænh Phaät böôùc leân, Phaät vaãn khoâng böôùc leân, vöông töû lieàn cho cuoän ñieäp y ñem caát, luùc ñoù Phaät môùi böôùc leân laàu ñeán choã ngoài ngoài. Ngoaïi ñaïo nghe bieát vieäc naøy lieàn noùi: “Sa moân Kieàu-ñaùp-ma chöa kham noåi söï cuùng döôøng neân môùi khoâng daùm böôùc chaân leân vaûi ñaõ traûi”, Phaät nghe bieát lieàn baûo caùc Bí-soâ: “neáu coù Baø-la-moân, cö só, tröôûng giaû tín taâm traûi vaûi thöôïng dieäu roài thænh Bí- soâ böôùc leân, luùc ñoù neáu muoán haøng phuïc taâm ngaõ maïn cuûa ngoaïi ñaïo thì Bí-soâ neân quaùn caùc haønh voâ thöôøng roài böôùc leân, chôù coù nghi ngaïi”.

Duyeân xöù nhö treân, luùc ñoù coù Bí-soâ ñang mang baùt ñi treân ñöôøng, bò vaáp chaân neân baùt bò rôi xuoáng beå, baïch Phaät, Phaät noùi: “Bí-soâ khoâng neân duøng tay mang baùt, neân duøng cheùo y boïc baùt”, duøng cheùo y boïc baùt cuõng chieâu loãi nhö treân, Phaät noùi: “neân laøm ñaõy ñöïng baùt”, Bí-soâ laøm ñaõy ñöïng baùt cuõng chieâu loãi nhö treân, Phaät baûo: “neân laøm daây coät roài quaûi treân vai mang ñi, ai laøm traùi thì phaïm toäi Vieät phaùp”.

Duyeân xöù nhö treân, luùc ñoù coù Bí-soâ thaùp tuøng theo ñoaøn thöông buoân ñeå du haønh trong nhaân gian, luùc ñoù coù moät Baø-la-moân bò bònh ñeán thaày thuoác yeâu caàu chöõa trò, thaày thuoác baûo neân duøng traùi Ha leâ laëc thì heát bònh, ñaùp: “ñang treân ñöôøng ñi, khoâng theå tìm ñöôïc thuoác naøy”, thaày thuoác noùi: “Sa moân Thích töû thöôøng mang theo thuoác, theo hoï xin chaéc seõ ñöôïc”, Baø-la-moân lieàn ñeán gaëp Bí-soâ hoûi coù Ha leâ laëc hay khoâng,

ñaùp: “coù, oâng caàn thuoác naøy laøm gì?”, ñaùp: “toâi coù bònh, thaày thuoác baûo duøng noù thì heát bònh, thaày coù xin haõy cho toâi”. Bí-soâ lieàn ôû tröôùc maët ngöôøi naøy môû ñaõy ra tìm thuoác, tröôùc tieân laáy ra dao, keá laáy da thuoäc vaø caùc taïp vaät roài môùi laáy thuoác; Baø-la-moân thaáy thuoác ñeå xen laãn vôùi caùc vaät taïp nhaïp neân noùi: “Bí-soâ sao laïi ñeå thuoác xen laãn vôùi caùc taïp vaät nhö vaäy, toâi thaø cheát chöù khoâng duøng thuoác naøy”. Caùc Bí-soâ nghe bieát vieäc naøy lieàn baïch Phaät, Phaät baûo: “Bí-soâ neân saém ba loaïi ñaõy: ñaõy ñöïng baùt, ñaõy ñöïng thuoác vaø ñaõy ñöïng taïp vaät”. Luùc ñoù caùc Bí-soâ ñeo ba loaïi ñaõy ngang baèng nhau naøy ôû döôùi naùch phía döôùi y, khieán noù nhoâ ra ngoaøi; ngöôøi baát tín thaáy roài lieàn cheâ traùch: “boä caùc thaày keïp caùi troáng döôùi naùch hay sao?”. Caùc Bí-soâ nghe bieát vieäc naøy lieàn baïch Phaät, Phaät baûo: “khoâng neân ñeo ba laoïi ñaõy ngang baèng nhau, neân may theo thöù lôùp daøi ngaén ñeå mang ñi cho töông xöùng”. Luùc ñoù caùc Bí-soâ ñeo mang ñaõy baèng daây nhoû neân khieán thaân bò toån, Phaät baûo neân duøng daây baûn lôùn, beân döôùi may loùt theâm vaûi, ñöøng cho cuoän co laïi, khi ñeo mang seõ khoâng bò toån. Ai laøm traùi thì phaïm toäi Vieät phaùp.

■